Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers Entered & Vancouver Post Office As Second Class Matter

The Chinese Times

党派

如

境

侵佔

乃致外

哲所謂

夫人必自

V

飲為耳

伐

人伐之一之至

希望負責富同及各

地館

The Chinese Times # 4 443-445 Carrall Street P.O. Box 260 Phone Sey. 7092 Vancouver, B. C.

歲次

事務若汝未爲其置齊備以辦理即

僑貿易

ROYAL BANK OF CANADA Montreal, Canada

政意 之一早已爲 年之久統領經濟時 支部 其爲 tr

五三壹麼矢 (話 電)

今之級遠問

全力禦侮。以阻敵人之侵犯也

必徹底覺悟

誠恐悔改

力能精誠

是否團結

有無組

職

果能

致

野心

坞

▼元五十七位檯二|

▼元五十五位艙大

益 利比

號安均處理代母城 QUON ON CO. 529 Cormorant St.

Phone Garden 6914

Victoria B. C.

FRANK MAH Travelling Agent Dodwell & Company Limited Vancouver B G.

安均處理代單云 QUON ON CO. 2541/2 Pender St. E Phone Sey. 2942 Vancouver, B. C.

正

船

期

(0)

報有字花紙袋發售

舉開 圖勢展茲定 全体 時揭 曲 曉凡屬邑僑 會 午后六 舉賢能繼任主 當衆選舉明 月 九號 開 依 始 年

握銘設石達

年職員

遞升所 特 享 特推舉龔定榮林鐵耶兩君爲催收草繳交者問多而未繳者亦屬不鮮土毛以維持堂務之推展茲者各尾 望各 三各昆仲如龔林兩君性畢龔定桑林鐵耶克 照得本總堂現年定章將年捐 爲 打 仰義務

m

諸君入埠請到永生號 (五拾壹號)接洽

不取代

葉求茂代理詩丕亞欽 紙路 福食生

平太 洋客務總司理司徒旄佈 俄國皇后 日本皇后 坎 俄國皇后 亞洲皇后 大 殿二月大コ 元月

一月十日

YIP SANG CO. LTD.

51 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

通旄徒司 SETO MORE Pacific Passenger Agent Canadian Pacific Rly Vancouver, B. C.

元月九日

船量

行期快捷

打士火理司總務客船輪 J. J. FORSTER

船號

陽曆日期

田雲埠開行日期表

司公生葉理代埠害

三月六日

Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.

坎

大

士 月 士 日

星須安! 晚選六以任為 似内友皇 取聊惜 設后者 別感筵曹權敢 山權 殊無餞熾社者 **誌**值筵船弟 數東歐歸等 深既別榮開弟 言装餞國己 事并省于 十加 鳴忙贈親 謝水臟蒙月 月城 拾台 田山 鳴謝 門我鳥武 寗陽總會舘 遍行兩號 忱門情弟執蒙 訪色卑格 歉銘兄勿 員 任 仄感弟拿 壹誼朋余埠

丘周李溫 岳用 活順 AII 寬 記敖治 記關崇輝 關 蕭 溫禮 德 植 堯 庭 蒸粒流 張乾錦 馬拱宸 雷國文 4 鄭厚家 馬奕棠 鄭庚林 鄭一洪 梁樹邦 能 振 連

鄭文 灼豬南

何五戚人

通告

收銀打 電寫電 費紙報

黎公漢大

日五十月二十年五十 路

內金融 張教 粤當局自陝 恐慌 紛紛開會 同鄉會 隊 準備攻張 加派 變後 0

聽候獨府出相當價格日(統一社)電 張學电要素較優地盤學良要素較優地盤

學與學所安物等良北良謂求擴蔣 張給給氏 向日 有 時岁求 與張學良 以便收回 以便收回 以便收回 以便收回 以便收回 件即目信中将端得 中将端得霜即有前諾關府将 [日] "作也" · 島 出 氏 山國庫支撥 上地盤 並增 侵安求如左:。 安 並左 求張能 今 别 收 對 與 南

共歧 高置張蓋 級轉此以 址令當措人小蓋六查介諾南 復轉以述於 ... 取實 多被來端四是五取實 多數 ... 安日日締 (至) 紊別其禁次報祭電 亂 詞後接告其南 身京 四乃體官 安為康界 ,悚貫紛息政精彼政 府神己府 白舒親顧 星爽晤間

星算命

店商發批品禮貨國生萬廣

Kwong Man Sang Co.

236 Pender St. E.

石圖國貨印花絲巾

定價之廉

Vancouver, B. C.

印有價目

函索奉贈

無出其右

石圖峽貨繡在絲巾之

空函小答 couver, B. C. Can.

糴

仙

**** ********

小批八字堂

三元

比街四日間

ic.

號

偽食碍佳惶事息消京 混紜 **小雞** 所令諸

七随肉納為 包並定 圍安時 四寧期 載搜治 也諸安 3 小

路安以

西安城內

在咸陽激戰

0

舌事 以 產南英勢 軍能報 錄設章

派紅将出各加國面之日有 省入之清心本激 紅紅算要也烈 ·諾端安數 刊諾人

省 政軍挺產 之張走多但軍軍

将今協員 開被商訊

機英北飛人中 安所陽 通介主 五月乘人 知石席

義保佈

者 響 息

十個追随 弘微 爲 日協軍 間似 省沉 有配以府靜 被助九 携備供當 被下 備類地局性質 退偽軍! 方**佈**防之 現正徵募 歸綏城內 手溜彈 整 **草克復矣** 偽軍佈防 原係田 各埠滎陽分堂諸伯叔昆季 啓者本總堂謹擇于明年 午一時舉行九週年紀念典禮統請 填鄭滎陽總堂紀念預告

實手 木攻 官 殺害

雖等

被車

禁除

錙必

着

佈八張 · 絕於。 謂呵妄謂 随時是 赴日 陝張 と 學 重良 要由 L 将無

駐趙

分珊

部书

部康良

書中

記及國民

党附設

報等(同時城埠)

命二

部進

· 表其時曾将旅加禁 建動委員總會會員等

· 洋萬餘訇遍 · 華僑慘受四 · 阿充出席二

校

及國

委

出務加委國

歳

詩加屬華僑團

英伊人伽 端諾 有諾 所氏 報片 告否安 上海訪員 安全宣布京 京故 但迄今 為 代寗 謂 等 宋美 料 府

一部師 萬園 萬

奮丨變 鬥餘護

加倍的

努力為於公真誠

我選尤

僑解除 足服鹹民

痛會借

也代生

裁計

希問

當想趙君定必本其愛護僑胞之初衷繼續可收大效我旅加華僑慘受四二苛例之苦不平等待遇趙君當此代表洵堪而無愧其局安人俱斤斤報告請求爲旅加華僑與加合報籍各机關各團体屢向王正廷外交部央公報等(同時城埠科民國報亦有登載)

據 近 排 上 集 工 形 開 一 第 之 失 困 社 衆 **潼**敗四電運 **包**

▲通航地址 135½ Pender St. E. Vancouver, D. C.

偽干歸 軍人級 刻後電 F 分乘華 股友工 居将廟 死 陣 有授搜效藥有之取 花此毒倍力<u>机久</u>者

彼攻軍百情 等。 4 一預日。敵 **塗偽取綏昨** 地 軍清軍日

咱怕高 戴升出 发客水 踏

邦

以片言致謝

友惠以賻儀花圈素車隨行執練送殯厚養於公醫院享壽五十一歲於拾一日出殯歸

敢者姪振芳因病入公醫院調治樂到問効

魔婦効

出一、蒙各日 一

均感離れる

腳關 和醫院之聘・ 上與:故特爲介紹:俾僑胞知所問津為:上與雖先生稅交多年:知其秉性慈祥:和舊門之明:今囘本市:設醫館於希士定街東院之聘:今囘本市:設醫館於希士定街東村豐惠醫院:暨廣州市博濟醫院與香港養土學位:在城多利縣壺八載:旋返國受番土學位:在城多利縣壺八載:旋返國受番土學位:在城多利縣壺八載:並與那繼先生會畢業社朗都醫科大學領有:與邦繼先生會畢業社朗都醫科大學領有 村

全 化 全 化 全 化 全 化 全 化 全 化 全 地

裕達賻儀

黄南社后

曾 車膊和**黄**四儀

ħ.

元謝均

堂樹架

舉 車花建

港大律 師 何盈基披露

设鳕馬周

Switzer Bros.

致公堂鳴謝 幸香油

趙周 業泰

張培植

五张

林賢

各

生五

上各壹元

Ltd., 310 W. Hastings, Phone Sey, 1160

利本本 **村息輕便與華村與乎一切樂界一切像界** 市委沙兄弟樂器公司廣告

友交易向稱妥當偷蒙光顧格外歡迎器上列之貨新舊皆有價目相宜或充銀期項風琴•留聲机•電造霜櫃•懷連絃索•曲

Phone Sey. 5671 H202

應有盡有 送禮國貨

貨樣之多

力

長 有 安電 均内 全 分 致 聯癃 **長電中事** 本報 請 軍及明 0 使拾 各轉令义 万夫討全晋日

殿毎埠 炒●交既 埠 4 茶演奕鶴 育畢燦儔 安 總 义掌滿都薛廖行代會總 九聲城城仕点雷廖廖杰 **一舉儀点雷廖** 如来拾昨 身 杰 設動廷廷讀 電胡僑 北後 京出 支 卡列 樓胡城城會代定濟 英字質 **支主濟學** 祐傳華 演 粒層供漿 寓象早怒期由

埠 各 民 🔾 星 副躍昨揭而 拾曉散宴 赴 催數 書當八 副秀財 配場時 品配揭 昂湛 總慈 副香 耀曉複 份捕喜内白昨 比期住 传日佐

停 种) 有 踴 地 # 觀政人 近徘不 卜時之及

則惟 免予 台 人 傳 員 掉 他讓期晏出 俊底打消客 * 息 晏 愼 爭名果慎 選去辯賴 氏擾選職 選 是市樓 時參 律 上明 晏師市竹 事非員 曲之打及參市 職直 手惧口事參 者續氏〇 紀討館早城 劑 衞 允 以 對 美 錄論於告

開

討

給

晏

ŦJ

一導露廳政不 賓 致

市 室 市罅記 氏夫考 血堪故及至婦列則方在雋繼參市兩 美龄四氏有遠附外 人則脅

婦困握 握起 參 嗣指觀聞市夫 廹美吶鯙。 黄 百 百 李 樂

0 名 被辭

報公漢大 7. 琪桂等以 樹鏡

新

L

昨

新

長開拾

大 始 三 立 投 號

主票複

。選

全明

果選出 監票

得罅婦氏則逐館樂在市個 白儀宋廷間職 昭 懋唱点 大廷 兩 致 公堂選定 公 時鐘堂

生灌爲於國 懲被市 誠拘 財政 捕頃之埠 酩電 張 有 星錄 全. 覘 卑生醉气管油藏委漢判衙例 晓核敷 型 顯速以事 各劉交議會 人希際長長 卑夭 除女女 展 選 明 全 张 坐 性 果 性 果 性 果 性 果 性 果 性 果 性 果 性 年 。人 /;

首會九產 本埠 下其埠 **小油近** 灌者日 漢據四人此 以衞名 油員就灌推 茈 的 其氏惟藏士 H 他稱無油氏 刻点

午危中舘 九險 育由 布李時情負危 豪召形館機 伯 各經積誌 會席 團 誌 体前市 禮李代訊稅 堂饒 校 及初開該鉅 樓爲會會

A

Ŧi.

B

面人伐國閻轉 各 慶茶時 競币 選挙 **云事** 餉舟瞥

浆自教

敬禮

名納

該告問

項風胎爛拔止奏以將因不壺耆後於續柳**吹** 癖濕毒脚毒痛効期病是樂濟名得花筋全打 膏膏膏生消仰厥原勉到世醫各柳駁科打 每藥每每肌腫而疾函爲病然師師跌骨及**维**

武張二武每每意物 並報 屢知 僑授鄙 術症 症 元 壹元元 盒盒 為其將各承鄙界花人

症藥膏親人所柳憫

屬費丹朋精素跌花

危一丸數于知打柳

強國必先強家

強主

強家必先

盒每盒盒膏留早知登除有爲傳打

武党

兀元

Ħ.

兀

關

其會散題

內會

决

小場於

報底因居學五號六星 其為前 六家点 旅呢館庫沉溝四文始生驟 底没渠街氏停上 **広較物** 小晚遭 登馆。 低阻 號 降點易未簿 放 值 力 寸晴全繼綿 住 致 據朝狂全 土宅聞氣農風星

稱本 埠♀ 將拾期□ 日西交沐 踪巡幣有分逸 警而 僧昨記 什員 損李逃人在 走卡 另館投 子内報 若兩 館 人路 彈第警 主餐街 1. V : 追唐館貳 六四局 日位持前

全華

息美怒美

維

棠

· co Hong

ng Wo Co.

电話 Phone Steveston,

Phone 1 veston, B

19 . c.

支社器革命職員表

水

樂

街

拾

標

入報在國頓

餘鎮

驚任時晚治◎ 探胜 間街曲 打意 被約束 木其人 点叁垂 遂身攔餘號人 而時佳鐘華不 人遂 1: 謝路行謝逃 至倫士 倫 **人 復 佐 譯** 聲被治 呼殿街与 倒 嘲昨 年化

叫打 兩地利星 入則白 共 九至者 Ħ

偷出柯 己冷運 出地 英 之方國今磅 火有以日火 ٨ 九 ांगा ँ 聖農往 論則誕務英 有節部 約加市報 共倍之告 一之火 白叮鷄今 萬能 14.

亞 寒 日 在 保 來 衙 **害提曾** 渡審員 居 答 是但鉄以長 以當罐在巴 暫道仔埠士 胡馮鄧錢宋朱曾岑伍周廖馬吳岑 澤卿人玉崇人寶嘉 洪華庚波深亮顯扳成生儔莊煥旺

帕 埠 害四 决力大 高號 號 帮 43 宻 植碍 聖 近包 停數爲家海美出 誕罅 島泊日運 運國口節砵謎 來往得。 砥 云打 害 檀接 坦在香付 星 首 民及此山來期 杆 此二一及定歲 次 埠 帶 南 單 利 歲能

35 承受園

民 欠 轉 交 準 私 股 敢 國 各 轉 易 於 器 同 名 计 項 未 清 本 具 批 二 武弟於順 口 四 在 等 陷 条 陷 条 等 14 咸全願李 論理 等水盤將順 安 數埠出 日李 後會當承有等所有學術

樂永昌肥兒散

壹每

英屬代理

溫加

哥拿大

朝香港滙 價停兌

受

日

生園

٨

李

邦

啟

由十貳月一號至拾貳月卅號止。逾期批發另議新軍突起,特別大廉價。買一送一。限賣壹個

▲省港各大興行

公司

均

税于 任切代兩廳 。物表前官 九 第百第業劉年告 光已扭 案曰刑拍賣 案 兀 先組提賣 通織議。 結爭先 果持繳過會兩依校 急齊散勸此近手跌夫 者惠太請道年伽打布 請來多以而以續 早本未名來來筋痛危

手雜

即 謀 宜 餐 早危會會 **吾胎圖機** 抑知會 我遷者失固切己善 後一館補失關可切操作 教大² 能 之半若辦 和謂 是 第 次 為 。 到 會任。則 " 千館失日井今餘 業策誰尸 Lim 柳搜

毒

小之則為

者 達 年三豐九三六計四四樓息僑延今去會買喪機 由則人九二四萬至十百財 共 二九年萬八五一四年增五月 人餘政 萬部 九年期 干卅根元報 * 减 Ť 管 拾三息 釬. カ 百 宣傳部 幹催低核監財外書議社 事收 查 部 部員務數督政交記長長

呂溫曾鄭馬鄭轉轉關轉 禮道麗海澤春丁淦 安 庭沛燕生田生酉泉强翹 如 欣 鄭黃王 周 林駱 曾 置 A: 康莊 南業斌 彪 陳曾根 王華

進

髙

文朗

榮

梅

學.

源京

胡

添温

局總行葯堂昌永

Head Office

P. O. Box 488

No.99 Wing Lok St. HongKong

WING CHEONG TONG DRUG CO. 九

省

梁司鄭趙甄李曾簡丘張吳吳岑陳 徒 宜國如煥襯文漢 成四烟學培福新安山章煜取傳賢 曾蔡徐何岑廖利楊馬宋鄭宋鄭鄺 振 文子國院帝叙齊瑞 旺華灼連祺喜添順興塵曉人女鈿 馬高趙鄭袁駱林曾關張馬薛胡黃 英錦崇明福金其敢 盛聰槐合龍才鳳裘燦盆記麗光莊 唐岑陳林趙黎周容林鄭曾樂陳黃 潤學時北北耀宜兆 璉傳想春南牸槐柱美金解根談欽

廖司趙曾陳蔣馬許吳唐周吳黃李 平徒 大盛貞君榮景傳炳安昌保本榮德敏珍潔碩華辰彩堃 萱 城

聖典永昌油膏 独外 是 油 一每 一每 五每 仙尊 毛樽 毛樽 仙樽

毛樽 開專

未清經期前後肚痛症等耑治赤白帶及產後瘀血 女調經 丸 毎

婦

請咸咬粒偷每 速宜碎用身日

家可送点每 强服下鐘次 國老不服壹 者少可一粒

酒色過度夢遺精洩夜 失調真 不足精 一切氣 不 衰 舉 生 舉 面 嗣維艱寒陽痿 色 元血 誉 ||不堅青| 不 兩 虚 多年 1 虧鳴 效症 有受小早精眼虛不補補便婚寒花弱足

後.男

數之無貴為 各化 大學

試誠服腎並珍許經藥 知統卽確烈料腎醫師 言帥腎有亢依唯院歷 之廣部返陽**健一醫**十

強精補腎丸 強身必先强種為必先強身 昌 毎罇 服

理自者買費郵藥寄 ▶

精補腎丸經已到了海水昌堂腎部大王

靈

放樂品

滋俊体權致

低甄 育總公時群李譚會社堂

洪家學

羣 傑宗

嗣

如淺澳

該

瑞社争社竹九元元社

43

號詞脫詞萬

常繁

權 郎權 炮炮武 一權 詞 体拾耐 九耐 五耐 五社 喜電 九

金權金權

有,脱元祝元祝元祝炮

分呈本省當局

安傑

祝

昆月

仲廿

社致厚拾

脱堂拜週

詞问賜年

公貺二

人良紀

等老念

鞠矣慶

綴训

以鄧朱周

毛胡黄元

均信如

上德袭埃▲

正面

民國廿五

信香油

當標準

曾

 \mathbf{h}

元脱詞

机制

砒詞

一元祝詞

台山縣政府前因各

金二元配

嘗試

領

浪

足体旨贊酒

有

CAPILANO BREWING CO LIMITED

Y

禮樂河口

街

合而

佈

仔

貴售吸商店

限自佈

炪

逋

切買嚴厲執

11

遵

H

予拘案

縣長令

角 違

玩

令

兇

話

外化殊

抙

烟各

一輪前進

溥

佈惟敢

不

流海柑頭角

DL) THOROUGHBRED FINE OLD CANADIAN RYE WHISKY Thoroughly Matured at a very low Price Per buttle of 13 oz. \$1.80 25 oz. 40 oz. United Distillers Limited Vancouver, B. C. 舊的味美良純(路亞地天) 酒傑士威孻大拿加 完全蒸醸成熟價錢極廉 四十拾 拾九 安市安市 樽價格列 武豆豆 **元** 元 元 七八 九毛 員山 **陰棠即** 分 分 令以原轄沙 1 昨發 日女人 **玩生** 公田 作 公田 作 局

洪公公公 雨毒遠俊公公門以與本聲堂堂堂烈壯貞美炎堂總總鳴各堂 巴崙達權 宗九儿 社權權權趙蔡許伍朱洪 黄朱焕 祝社社社積穩梅于仁門達 **制制酮解低** 光秋家 遠菊 党卡滿滿寬同英壽樓 熊李子 致致達致譚黃黃譚李金詞權城詞行 堂堂社堂遠彩大舜儒元 權權金昌低社計外李佐 信如華 各潤各 望城武

詞詞父林 已裁撤兩 穀崩銷 省 公安分局長兼 膪 民 代

委後于 林州 分局 水黄

金運練劉成葉堂毛 振赶崧大號 其南 兀九 各以吳福謝周 駱周劉岑陽 以黎劉 崔鄧 | 宗維以森 | 長各煊彬 | 國 壹 各 元鄭鄭武甄駱集李均 元趙呂蔡曹 壹五金振元 元 寒秀 宏希昌几辜錦廣勝實號五次

告 L

4 府

LOYAL HOTEL 258 Pender St. E. Phone Seymour 2926-0 Vancouver, B. C. Canada ○六貳九貳曆詩話電

僑往暫四被樓片資 胞來住時褥高打來 賜利聽順鮮五街旅 顧便命應明層東館 克亦水已可能

鉅鶯子化鋈賻馬炳圈錦譚 女華圈夫儀祥夫素泮子

old金

理代洲美

羅省技利 利權優給 国 標腊



滿地可 都朗度 城多利 雷振打 温汝辟 卡拉利 汝利愼

危降號 宝埠 元發號加 屬各埠代 理處 殿代理

葵實時之效者。 面補藥 間有 此種藥品 を優点

三百十九號HONG KONG CHINA. 皇后天道中319 QUEEN'S RD. C. 香港發行所HWA HSIA DRUG CO. 上海華夏樂房創製

偏燥及其他各種流弊。不論老弱或青年 全用名貴樂料精製;性質純正;無偏寒力漸失。而且有損身体;惟華夏添精丸 此種樂品:久服不特効加入激刺麻酔生品以求

加拿大 函 索即

以厚賻生花高誼深生局舉行喪禮扶柩歸上 **趙深情** 氏不幸 荷泉 均 宗親戚友駕事記世昨六日在明 以來借男景湯謹取以致謝 馬車親臨執紼并惠上仍吆埠整止棺殓

城夠茂利公司謹啓

552

MORLEY (OMPANY 52 Fisguard St. P.O. Box 1164) Victoria, B. C. Canada.

化碱瓶蜜薑

以副僑胞光顧之雅意茲將新到佳品開列如次別員金山庄)實行專賣選辦各江合時靚貨精益。 医支店於香港德輔道南西門牌一百三十一號名於品極至得体最合僑胞所用價廉物美賦不虛言故。 本號開張至今僅及一年而貨物之流行已逼達全 仙花頭

省車厂。本公司歡迎。 超車厂。本公司教院送到 如君等自有車者之無厭 價錢相宜,請用煤炭者留意,本公司之馳名奶磨巧木及委令頓,煤 · 即照—地小玩 載り重用

由年 147 Pender 8 Co. Ltd., (四彩ル油鑑鑑器 Highland性験と机械事を料理担保性配元 較準七毛を軽細と毛を 料理担保妥當 學七毛五 Elighland 5699-R

作 自由 自經驗工作洗滌修理貳一件洗滌修理貳一種 絕 利 机

風打

人人經效

田之健将也

共和成立

京都雷鳴春(精補精)•乃著名御

CO.

逝世後

僅遺党妻。

妾

妻年貳

女

自

K

1

喪

儿

荿

傠

人獨家秘製

87 Pender St. E. Vancouver,

保官府

為人無才幹

不足以當

化尿夢滑

WATSANG

故繼承問題

刻份

决定

己由全族官員

公推該旂

等台吉沙

價載冷 相各熟

台吉

爲土

第曀權人者

總攬

沙

布

●皇宮補品

腎部保障●

知其事實而羨其效驗

寒咳久嵐

能力欠妥

79 Pender Street East

Vancouver, B.C.

胞携帶 **收瀏覽之後當知道此小** 貨物無不應有盡有 小的册子

袖珍貨品撮要 統由今日 號吊九期新行情單因求適合各 便起見特編排一本小小的 郵送

總稽貨處 拾壹月六日 路運稽查處移津受籌莫展 向冀察當局有所表示 **滄鹽海防稽查處秘售** 驗單

公 副處長黎彭桐華賢節所有

雲埠達權

社 強 謹

訂

鍾敗堯謹

Ω.

6923R

白in

Ga.,

U.S

▲華埠

埋



導活生行

滙

生源

土受打政院

設會參議

日前石

綏蒙會

位即係由

▲住家喊

提防威胃及咳嗽 定氏醫師グ 對余說: 华出 飯悠 艺量

愈睡效少嗽

故

般人

1+

綏垣迎

†. 治安可保無處也 後位 極爲平 各地 全旂兵

華北緝私之阻力

取者本社謹擇 紀念慶典敦詩 日舉行 一紀念代柬

連倦ご龜

食如物者

次虧補延

立腎益年

龜燉

羹傭久

飲工而

食辛長

乃苦毒

能四也

治肢此

之州等

■補腎仙丹

等此 症丸

常乃乃▲

体暨各昆仲 耐堂關 屆時貨臨 洪門 附屬 團

曷勝榮

例九六七

C·O·D·交易順列明八五 五寸大左右每日八十大左右每日

明只兀元

尺登七五

寸元五毛

爲仙二治痛鄙

丹盒我耳人

取

寸寸寸

大大▲毎毎金

本公司常有各種紙料齊備 紙·繩仔·信皮·紙筆墨· **友光顧•請留意点••** 買紙料者法 Vancouver,-Victoria, Columbia Paper Vancouver, **卧林比亞紙公** Fair. 武應以車井九命廉裝裝 Co. 文披露 145Y 注意 e Sey. 3929 如包物紙 训誦 就樣水 胶

CORNETT BROS. I

33 Hastings St. E. Vancouver,



定 **任**

跌舞久化能,小事無夜姊補 是此

角白白

丸 未每每每每每每每每每每每每每 能旅佣盒磚磚磚盒盒盒每磚盒盒 簡比姚玩比完裝机光机光机机机 敌牡刀始姊姊 康皮瘴花花五外神解 知陽傷创科科解膚紅柳柳淋射动扶

好皮靴五元五五 **緬夾佐冶街懷亞德** 及三元 九

消痔藥水 流 膀胱 强 嚴適宜背痛、 Compound) **膏及花柳** 有項癬無 之用。父

w剖割。旋剖旋生。 無 且頸項現出瘰癧重重 化界。至今發生花柳, 外患人物原生 完全 施手治毒當 高雪即 定 并 免

喉陽遠 花 爛腫症 花 柳

百分類

中脚折火殖

加拿大總經理處機靈堂

HEN SANG TONG 511 Carrall Street Vancouver, B. C. 理自客貴費郵藥寄

愛情花露舞 過豈点鐘之外 人外隨時試事力能 水僅用六滴搽于生 主湯殖一海

女交接不倦服一紙杯鹽湯送下 過兩点之 久發生効力

價低廉市打(二星 **孻委市杰酒**

卑詩蒸酒有限公司取

静 攻 酒 者 石 局

待哀禮舉 請拉嘛

緣官

八米

俊

MADE PURELY FOR - YOU Phone 21444--26820 10642--100th St. EDMONTON, ALTA

卡雷舞之將無

設在貨量本支加真靚公 必技振市各加任店拿價麵司 珠利打阻埠四數數人實包 公司 沙域罢点列本 市多高問子公司和利華頓後司

Viaduct Drug Store

Cor. Main & Georgia Sts

Phone Sey, 3421

上各久及立 間大己各多

受打三毛二

兩打咒毛一

肚陽約丸及約水

最適宜と

律樂水

雲埠代理處廣萬

Phone Sey, 9396L

109 Pender St. E. Vancouver, B. C.

元

的妙樂完全補品保無傷身壞腎感給如受催眠柔媚的醉態誠巧

奪天功

樂完全補品保無傷身壞腎之虞

元不受COD

出品

鏢 不能可使 思到

議性

缺点·雖愛又完 姓對壘·臨戰了

奚乙不兩莫

大還助戰 丸丸

全價 小大 **盒**五員五

七折

所卑詩省沙市活埠台 門特登片言為此丹保證海外僑梓 甚照單服食精神倍加再服壹盒患 找無效幸蒙友人介紹購生隆棧所 耳鳴頭眩眼花時患外感等症但明 人因先天不足体魄薄弱時見尿後 方用參茸三鞭魚鰾鹿羓等配製而成爲補壯陽健腎補腦添精耑治思勞色慾諸虛百 已發 百 中 類 百 中 類 百 中 類 頭 根 頭 順 ボ 頭 用 ボ 頭 乗 頭 ボ 疳 ・ 13 身癢 楊橫 之腎滴 徒棟維敬頌 西患掃 斯除參虧見 良 月九水九九九九水九九九九水 凡 録每每每每每每每每每每每每 母母金磚盒兩母母母母母母 凡凡凡紀光化凡凡允允凡凡 獨五 少之品等七島 之疼便症痛 **亚**珞問足腎醫而 內寫上津稱丸樂腰 除紹先拔柳踵埠治將

雲高

135 PENDER ST.E.

▲新會痔癧瘡科名醫陳謀沃先生授徒▲廣州市花柳白濁專門樂傑夫醫師授▲廣州市廣東國醫實習所皮膚花柳專



協突

鉂

大 方 角 方 負 責 私 員 私

威 糾

冶批發特別相宜僑胞惠顧無任歡迎

糖羌合時水貨鹹魚種種無

萬果處於外

動紙用 世包地 砥式加 售兩科

Vancouver, B. C.

75 Pender St. E. Phone Sey. 899

查 定處郊亦

疳药膏每盅甙

每出式

毛

除加頻醫古 疾向大生云

農智

个 醫世

講維董士

專醫花

境同變

因 因 期 種 手 通

樽治咸工傷口去除力味也發

Samtien

Co. 103 Pender

der St

四數

图 Vancouver

5. 寄

 \bigcirc

人山數私

· 伊 唯 一 華 相 華 は 庭 雖

然搜水注痛 藥濁若論管

愈

《患者遠居別埠請來函將病情詳爲《上述諸症雖經十餘年之久 必能醫殘頭痼疾如花柳入骨骨節夋(从疗

案付上統 接 接 接 据 源

藥良驗經)希速纏專門 醫

没納館 收稅

硬規米予

水 九 九 海 無 九 海 無 大 海 無 大 海 素 市 市 二 元 市 市 市 正 市 市 市 正 市 **約** 露 無到即好 D. 每家 每撥 每祛料傳 计等 计整 五型 元 五型 元 和 双料六圓

肚陽**相腎**丸 與料六京 W. Calgary,

B. C. Can

號

GEORGE HOTEL 207 Georgia St. E. Phone Sey. 230 Vancouver, B. C.

華埠佐治大旅館 為留意 同

各國賽會 九両庄 國首創 調味大王 The same 将與讀揚

以後將失

菓疳濁豐無

1分鐘之久過日又以1分鐘俟至微温然聲手)破皮膚色紅即以1過氣生熱樂理然出

534-6 Fisgard St Victoria, B.C. Canada P.O. Box 1155 Phone Empire 1631

凹國選辦正金英芳雙瓣 **僑界需要保全花枝永無損壊 见途中被霜之虞幷有大帮炮竹送禮名茶** 不可以數計本號每年

婚艶香、 仙花啞、,好一朵水; △請 **杂水仙花呀啞**、好 落在我中 萬國•••歌頌稱揚哪哪•••啞′、 名貴無已遍行環 一朵水仙花呀啞、、

在此期間特派件 華司公貨雜發元高 YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD. 260-262 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Doug, 5583

鮮油合錦新槐水到 元發華棧啓 住品



欲世成也 消來績本

父微 **入脈兼理眼科** 殿許止由祖國復返輔 吳暢懷遂得主持省五 以若非增加閱歷繼續 以若非增加閱歷繼續

俾問年試

代理處雲埠元發雜貨公司 Yuen Fat Wah Pender

庄

武両九

庄

内餐館

線喊家什

▲ 冬

沽碑均以

驗等

如樂

2 本 自默厚金店 由或利若出

申首飾20人人教

华的代播业

物川坤物買禮

物川為抵押、財金錢金器各種的以金錢金器各種的

ARKAY

NOODL

FACTORY

ŽI.

鑛務專員請僑胞

貧祖國開採礦產

金數每箱四

433 Georgia

Vancouver,

麵

敝

謹

LEFROY

164 W. Hastings St

Vancouver, B C.

Sey. 8155

鄰陽報省街定市喜在舖

貴馱鏡器人戒可利 客或如用小指專來

鏢鐘式各名書新最

水濁

補料缺雙至用經廠

以不既號元樂

資能貴在五千價

惠起旨成:

以本重七是以外,

濁丸

上以元十由

陽

此漲採格▲

世成 小山 山 及 小道 適口

 Π

在代

驗内

Vancouver,

<u>B</u>

台請

屬僑胞選舉●●●●●●

△黃賡廸君爲國民大會

代 交以前 府 写 府 部 黄 旧 留 交 所 人 召 國 學 涉 制

2表。且其向2表。且其向2

人 受 是 第 加 掌

即人員。若得被選問國。對於駁消苛例之運動。必然加倍努力與者之資格及經驗。問場充我全加出席此次國民人會之代表,與君之資格及經驗。問場充我全加出席此次國民人會之代表,與母別憲法。確能發展加屬僑務等寫對於加拿大盧待華僑之背級一一登取消之。以上所述四項,非選舉熟識僑情;及鄉埋係至為密切。若非具有政治・法律・經濟之學識。深悉僑界利數或者。此次我國召集全國國民代表大會。原為制定民國憲法院

及辦埋 屬華僑

參

僑例

質交

敢府外久者政

遇僑胞質

靠輕中

請苛交爲不府□义衰

僑例與加爲外保服

今等 認 黃 法 僑

驗國

之一屬功交障務與待切僑。部加於夫

1. 年君政 1. 確

識賡與利會保

僑民

府写有關公

驗

經係敗

全 者

h

毛毛州

ħ.

二釗 [一寸]] 人才才半孔才才到可頭頭樟酸蘇緞山物木木木子木木圓首龍木台木枝線繡東數刀刀刀每刀刀酸節額漆銅箱映夾棉綢 只十重重章只馬耶枝箱抽杯酸植面女線 田種牛童騎由利穌木每木墊枝每茶裝 出種牛牛一亞像映 临鏡每煙 間 机 長 女 男 仙只坐連每 元 毎 每 面 一架 套 具 由 每 夜 女 每由仙具坐連每元毎毎面 三一棹五只儿套 元元每毛七九七 出毛 毛八坐毛 儿毛 h h th IL I 九儿上九

繡花眞衣 K h € 七以毛上 ħ

本店常有大帮花旗參茵 尺六 全上八寸繡化真衣八寸繡化真衣 存跌打金工 h h 耳環根發客 寸寸 全真 上衣

毎毎

只只

九毛

統屬

利技卡

4:

n. H h h

抵货

到

唐

擬定

初期

以以

以九元

上毛力

福福北廣廣北北福溫福福上杭汕福最夏汕江江州州中州州平平州州州州海州與州新布頭四四 象紅景絲石漆漆銅絲繃木之幢繡磁磁 泰畫刀化茶器織化刀日缸化器器 花心刀藍每花罇杯每畫手 畫用茶五碗人 高口花花幅鳟每每只每巾片品巾頭碟物

仍成立發

木

檔案 大 技

辦黃埔闢 定計劃 廣州訊 關於黃 記者 辦

们出 加計 省府委派

公司參觀別相宜

僑胞諸君欲得適宜國各省最新奇貨品

得適宜之貨品爲你奇貨品大帮辦到最

5的親朋稱讚者請 8適合送禮之用定

貨最

旣揚國粹

塞漏厄

長長

毛儿十七滿了

九毛毛

ħ

但第 埠 定總 二黃埔 會議 曾市長養甫 額片 報 因 來 提 經 費 以 是 於 上 (三) 預算 容仍 息

新張廣告

業經

呈

我國擬

華僑雜誌開小

104 Pender

CHOW . E. Van

(0.

Vancouver,

В.

S

別法香 法機關 務院 護我國 典禮 量高法院 多認為我 長 長焦易 為憾事 磋商 衂政

係我國 氏謂 有權 我间 亦 牙 實 謂 記 談 交涉 A 者 渠 設法 圳 表 將與司法院長居正磋商 主權仍然存在 徵求某可 細微 决由外交部直 故我國政府一過租借而已 交渉辦 法 現一葡萄 第 此 焦 之 故將 題 渠 淫 禮送

宝置

焦氏意見云

一一月 十六開彩出身無難幸職公問園●

國長期時間

旅 Hotel New Lion 122 E. Hastings Street

Vancouver, B.C. Sey, 2964-0 爽雅潔 出入便利本旅館貼 租價特平。華友惠 新式。 加意招待 .。房間 通

塲銷推貨國 CHONG HING CO. 特別平賣 214 Centre Street CALGARY, ALTA

(茶醋醬油鹽米柴)

坐粤

督

幸預童向價貨乃中皆不已送莫早叟他錢色出興須久抵禮 發無購克正內辦購將加佳 疑 單 欺 貿 己 當 地 來 備 來 地 品

貴客自理 每只實元 省港著名 為情顛倒 指髮征袍 質到無多 欲買 東坡夢朝雲雷峯塔二卷 具妃罵唐皇

大公司唱碟大人化官 **欲買速來** 只只只只只只只

'\\$ 元武

. 元二五 三安沙 九沙 This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

貳九〇七麽詩報公漢大 Y三五二五市利技得

店啡咖州廣街打片寓寄 號三十四百五牌門舖靴源新街緬兼

請看後天本告白

000000000000

毛五元十噸每炭煤等上 **【○○八崙系話電】** Star Coal Co. Ltd. High. 800

部

籴

鎖

加辣陣鹽

露

*

Salts

Griffiths

Hughes

均

10

▲迨服

Ľ

M

*

全

癌 州盖 無瑕疵

OGDEN'S

CUT

OGDEN LIVERPOOL

宜適最禮送載裝盒靚用

盖

覺血

精良

二元一只每

迅速

 f_1 if j

府不景之候 (注

家請有種

七七貳叁磨矢話電致請到送飲若

元皇時名諸詩婦 交每比美飲愛

This advertisement is not published or displayed by the

1.2 盛流相元 4 命 逐间中

逐年批評

九九

售 發 印 期 日 動 活 文 中 帮 大 HO SUN HING CO. B 2581 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. 芳翰林 葉立林 人埋司

接獲 業之有益民 益者 直接 膀於爲慈善

對於整 礦格 達 爲小

實 現

雖然●

欲知詳細

接加

也專

再員律 志之士 之旨 虛壓 懽 勇於投資 作虛偽矯 國家 之富强 奉以 復叮 一續務求簡便 遠 叮 使 良之汚点 内地勞工得 民生之復 向本坐

自

保護至爲週 粤 17 屬八各 關係重安 疑慮滋乏 縣公路 江盗匪 惟以

46 Hudson St.

WONG

LIM SUE

Boston, Mass

U.S.A.

人口

点贈醫

士葯房

▲招商代理利權優給藥物各國鸟准

Pf 地藏

8

電地話址

住宅 High. 2226R WASHigh. 2226R Example 193 Hastings St. E. Vancouver, B. C. Wancouver, B. Wancouver, B

西)

每禮拜一

不朝

爲富强之道 事 幸業全之

尤有從速敗

之貴 謀利 己利 致起而提倡 一切立案 人之計

白濁草根丸

三天全愈花柳草根丸

八八件搜黄

草根九時效療約

一盒三元

E國代理處 Ealle Chinesca,

No.12,

Mexicali

В. С.

Jose

Fong

總發行所

結珠頃合和號 芝加斯致和党 独約廣源盛號

羅省分行

可痊愈誠肺癆病唯一之教星也一一經服食大有起死囘生之功輕者。咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血緣一求凡見氣喘咳逆無論色慾傷操勞 者絲勞

黃廉土實驗肺療生草葯

一二盒重

△新久白濁丸□△夜夢遺精丸□

Roxbury, Mass. 每两一元二毛五 每處二元二毛五 每兩一元二毛五 一年爾一元二毛五 一年爾一元二毛五 一年爾一元二毛五 一年爾一元二毛五 一年爾一元二毛五 一年爾一元二毛五

曹曹曹 統

C. T. SUN 通訊地址 0 900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

小毒丸 血毒》 七疝 九 每两一元二毛五 水 每尊 壹元 九 每两一員二毛五 九 每两一員二毛五 九 每两一員二毛五 九 每两一員二毛五 九 海商「員半 曹統新醫生內外全 迎救急良方 胞問症取葯 **濁疳疔痔瘡雜症發** 科精理咳血花柳白 便承索即贈 **售經驗良葯** 自錄印 倘蒙僑 一律歡

恭頌良醫妙藥

能化痰 學

Sam Sing, Box 511 林善美上宫之麋爲弟解除痛苦功效如神深感盛德偷弟之麋爲外股後至今未見再發先生聯男子七疝丸數次服後至今未見再發先生以新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號

皮膚止癢水確神效 九生所製之止癢 小一樽用後完全 八樓用後完全

*

Chin Ho 埠廣珍金器鐘鏢舖 Co. 39 Pender St \Box F

Kwong

(Phone Sey. 8069) Vancouver, **.**

> 水真獨一無武之將濕毒發痕痛苦此水真獨一無武之 (0) Glasgow, Box, N.S.,

Can.

五毛九元八·色金白•石粒五

五毛九零元十•色金黃•樣同

袋手公署到乂採以耳戒送首中各常本 鏢鏢司名各辦辦應環指禮飾四欵備號

很消除如曹統新先生和樂房付來上癢水 相苦非常用盡中西鄉 屬片市魯弼埠陳樹芬恭頌

幸遇良醫能

HOY TAI. P.O. Box100, Vernon, B. C. Can. 供留外面企业仍然为效始函求曹先生治理蒙付來與品值用三四天即一掃而光感佩之餘樂為登银以彰學品值用三四天即一掃而光感佩之餘樂為登银以彰中先生果實明白我之症也弟因面上皮紅肉腫癢如蟻 教我

CHARLIE LEONG PARK 差字梁柏上言已無夢洩確見功效特字報 知曹統新大樂房鑒前接付來夜夢遺精九二両照單服後

那是怎樣的令人神往:那種求侶的

爲耑这某長官者云··粤地產品大批

某日飛機北行・携禾花雀數

干份:特盯需焗禾花雀丸

方式•义是何等的美麗醉人:、未完)

運京・不

遺繡芥:此况恐亦爲歷年

所水觀耳:

形的竹笠:悠悠然酬唱清歌的景:

女如害:葱葱的秧田削浮着片片圓

想:作風和日暖的時候:阡

陌間少

心;就大家相親相愛起來;我們試

:此等處似異而實非異也:父聞

某機關臟會:在某餐室定西餐若

唱着:唱贏「到手:唱折「

對手的

出了衙門手牽手一之類·他們遠樣對

绑膊子妹绑手:那怕官家王法大・

管]•男子就唱[小小鍊子九十九•耶

;歌唱之間•女子唱|不怕婆管怕官

口腹:爲之寤寐不忘:佐膳下酒尚

·政竟未獲嘗試:

一旦得齊

聞道束裝賦別旋

黯然無語兩情牽

負仔肩

(梁鍊石)

英華

合解袖珍新字

英漢漢英兩用辭典合解袖珍新字典

袖珍英華字典

中書

• 一時價格飛漲 • 販售者居爲奇貨

餽贈亦尚爲:禾花雀求過於

老母倚閭懸望切

稚兒趨步迓爭

脊誘循循效苷賢

鄉關依舊饒風物

還有男女相悅:女子已經有了

好比蝦蟆想大鵝一

人到老年不正經。

| 禾花雀爲秋令食品·傳爲黃花魚所

新官兒與禾花雀

化;其肉滑而骨脆;味美逾於

切

·· 口登大難·· 求人更難·· 大下有二

苦・日黃連苦・貧窮更苦・人間

有

聞書・得處世之道曰・天下有二難

開卷有益

賞中我・

角類:故爲老饕輦所同嗜:茲用深

秋:己有大帮

市矣・

聞之食肆

女的小

喜飲他·便遺樣的譏諷

莫有閒心來唱歌一

四五事頭多・

四五安富家•

一好吃不過銅鍋飯・

强••究其原因••

以應政海中人之需要:

以新官兒多來自外省••

一快朵頤:

粤中特別

産物如禾

九毫餘·近望二日·每

隻 約在三毫上下・

價特昂··往年鮮者代價·每打、

人自:今年禾花雀產量爲多:而代

好要不過少年伙·

如更欲美:當爲以電機去膚孔中塵

人則爲笑曰:是不可以遂美也:

象茸也··吾衣如是塵垢也··吾題如 端岩於是爲無聊之思:以吾髮如是 韻老圃秋容 再傳以粉澤:使自鏡 **髮匠乃爲之開機電治:久之始訖:** 一試;今欲試之;遂諾髮匠之讀;

义自思;吾素衣奉装:今不

能爲違

邊挿秧:

邊就會淸瑕琅在唱起情

姜女唱春 的調子差不多•但歌中的

來;(唱的調子是一律的;和[孟

旬完全小

问:由於習慣和特

人矣:乃大喜:

則煥然如別

・農家少女・照例在田畝間挿秧

也許是因為時令的關係:她們

種習俗••是在每年風光燦爛的春

皆能自檢・普獨如是・以之對小學 力修飾之耶;今之爲人師者;於此 是大違於時也:以與彼時髦女子相 女弟子皎••恰成異樣••是不可以人 暗・吾手修甲・吾腕黄痩・ 我之不豫耶・吾面目黎黒・吾齒黝 对:乃杌隉不知所可:娟娘其或思 店·詢所以製衣者··主人以农式示 ••果輟其一修治••而能改變面目者 縫造之乎:•則以值予髮匠:•計壹元 遠四之裝・以其潔且修也・音今往 内裝乎:凡爲時髦女兒者:皆必愛

以爲太侈矣:然义自思

練:他們都能夠隨口編出句子來

蚁

值也: 惘惘之洋

既蓄念如是:明日適爲星期:侵起 **①桂林來客談** 元為一襲:而內衣則猶須另製:

女弟子:

生:循慮玷師範也:而义安可以對

之•詢以值•值殊昂也••約可二三

和着:歌詞中的意思:大都是非常

用隨口編出

辯話:互相責難:甚至於互相譏

有男子揀着他心

可以彼此相望的鄰村的田畝間・・

若兩人:端岩平日即理髮:亦不許 **薙:匠人且爲去面煩毫毛:則煥然 ピ兩月矣:邁蓬亜如婦人:茲旣修** ・乃自往理髪所・端岩之髪・不理

廣西的山水人物

(五)

匠人爲黛附化粧品:今則小聞:旣 由匠人為抹面膏酒以粉:則又曰: 不有雪花膏者乎;宜可以傅之也;

▲情歌挑動心校 無論男女都刻苦耐勞

婚姻制度:也和別的省分章般有 因制度••也和別的省分章般有封情歌挑動心柱。廣西省所流行的質量民現在還恐怕諸葛亮和狄青 磨 醫如有

穴居知雨 娘:姑娘不理他:他就唱道: 年人去翻笑年輕的姑

「十七十八不唱歌・

幽明錄

HIGH

B.

C.

Pender

er St. E. Canada

·險··曰江河險··人心更險··

人間

則有人四出收買: 對於粵饌: 度强價全 其難••守其苦••測其險•• 有二薄:日春冰薄:人情更薄:知 可以處世矣」。 送梁永發家兄歸國 壇

云云・一物之傲・亦隨潮流而變遷・多獲厚利・斯為歷年末見之暢銷 庭前訓示裁狂簡 之餘:欣慰奚似:聊賦貳章:以 列位舘友及兄弟親朋等;或段筵 開茶會歡送:•父蒙群利館執事 娰餞•攻餽贐儀•攻赗詩篇•• 不佞歸衂省親:荷蒙三埠達懽社 留別親友 二埠梁永發・ 怒領 **言中新鄭英唐 言英增聰**人人

九貳五毛 毛元毛五-

贈行銘感多珍物 幸天緣得識荆 謝盛意:工拙在所不計也: 佳什頻來祝遠程 刹那彈指廿年遊

碌碌奔馳秋復秋 **八獲心殊歉** · 川登舟去 無恨離情付碧流慢懷舊雨却悠悠故里云歸志亦酬

完慈善彩票

去年起:遠繼續上海之後:風行着 發售

鍾樾樾

論診 症脈

實理

馬發效易相儀利利人本 行電者宜家器久**哆**行 2公司諸出品非常國鐵器製造廠 特造厨常如 云其 未 交別機房 生醫

水無復發

海料五元

秘生樾鍾生醫

消内毒最為神速

Pender St. E. W_0 Vancouver, Harbware Phone В. С Sey.3705

學明和鉄行雕黄阳立啓▲電話(詩學)三七○五 ▲片打街東門牌 號

醫務所

廣萬牛舖內

Vancouver

Lee

Hock (

Chow

Phone

11 Pender St. 1 e Douglas 3523

Douglas

馳名麥茸三鞭補腎丸四両庄每盒

所

236 Pender St.

JUNG

製 通▶ YET SANG Vancouver, B. C.

曼兩

(an.

Commence of the Commence of th

▲處 凯 ii NG YET

希陶曾經有一篇小說真面寫到

遺種

裏我們可以鈔幾節她們

90 Pender St E. Vancouver, B. C.

大廉價八

包醫斷根白濁 錄印備函索即奉 毎罇四元

民醫生各停体之弟鍾 鑒再

白精

一之醫壹

來律賤學料

ħ Fun 弟李芬字

Lee Neepawa,

co S.K. Laundry,

雲髙 中原興新辦

到中原土產 水仙花頭糖

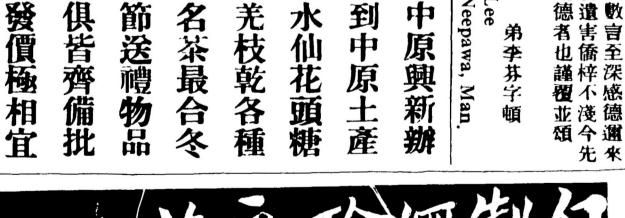
俱皆齊備批 節送禮物品

烟草烟具日用需品 JONG YUEN HING CO. 112 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

中華爾四毛函索即寄 戦通書 國樂新聲 元貳毛五 六毛 元 毫

香港循環報 三張 三張 行

搜羅琢球者名齊州九 参茸玉桂 港天壽堂補 南 新 WAT SANG CO., LTD. PENDERE SRSEY 5369



VANCOUVER 13.C. 捷妥當

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

此丸意点鐘其痛即 此丸無論新久白濁或

小店常有 每寸實元 一打拾圖 便刺痛食

文字 事一 英生一 李 鶴 詹州廣中醫學堂 一 李 鶴 詹州大村 大型 東州大村 東州大村 浴堂旬製 **參車樂材發行** 雲高華安和堂

有損口未埋者貼之 每合二元五

膚濕毒葯膏 水散瘀止痛凡跌打搽之即能散 性元二五 毎合二元五

柳鹹疳葯膏 應爛脚葯飮 定然全愈專治久年 即能全 佩脚無論新舊爛脚摻之, 葯散 医多种 经分割 经分割 经分割 医多种毛 无 毎合一元五

毎盒 元五

捷妥當如有僑胞欲整丸者仰自製新機器用電力硏藥兼整 **妖整丸者仰留意焉** 刀硏藥兼整藥丸快 花旗參發行

| 效靈驗藥品 | 内外全科秘 一元五 暢之態無 五元

F 107

首

计買條密之當常

忘也

二儿一毛

ħ

術字母**按友**▲ 搭巾毎條棚を

U

按友

姓名之

巾花角四繡邊鎖是圖

網 上 男 圖

女通

河有英文美 河美術字母

L384

黃團花男長

重

C68章尺

両半

七元

毎條六毛

C69意尺重

四両

八元

C67九寸

両

每打五元

ħ.

毎條四毛

h

C66八寸四角花巾

武両

每打四元

最靚雪白文華

紡鎖邊繡四角花女絲

计六碼沽銀式拾三元八碼沽銀壹拾貳元牛 八碼沽銀 计三元牛

KUO KONG SILK

五衫

因爲送禮 諸 貨品 第 送 要漂亮與適宜尤要適合你的朋友之所 禮 請 心 選

禮貨品專辦家尤其是中國絲髮綉花衣裳絲小衫等 **適宜之目的請向** 小店光顧當使你的朋友稱讚而 諸君得到快愉之滿意 諸君欲達到貨 本公司是送

産饒富

東各

圍

本號新

製各項臘味

人已紛紛

組織公司開採

然以各

&峒中之읦礦

*

君額僑十木亦券僑本

山嶺重叠

繫之故

貨辦目錄印俻承索即奉



各數色 各數色

緞母碼貳元貳毛

ħ

加重大紡銭

元半

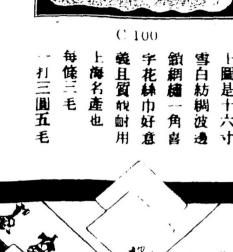
戊

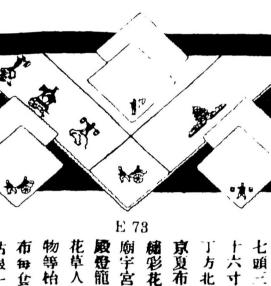
糊珠途○●

超然紡説衫

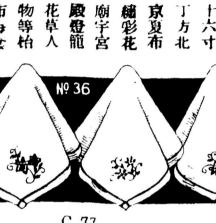
每碼

元四毛五





物等怕 殿燈籠 花草人



有白色 出品也 男女合

命砂

| 圓七五 鄉醫衞 趣 唱鑼告警 **隊炮樓掃射** 日下 並使二

型晨 餘畝 互戦 及傷數人外 時許 召集鄉人 涌瀝鄉人始 並傷鄉人多名 田禾被割 去四 聯 始

公所 古品 **光匪向小** 爾法院派員 ·塘打單 緝兇完辦 報 ħ 温

資瞭望 貼近 郵箱寄 酸村 進因 函 大山 日內將數送與油 h. 城東大良い塘村 駁壳對待等語 乃 毎 該村勒索港幣叁千 時出沒 截 連接古兜山賊 保黃姓聚族 而 保養姓聚族 而 一段 一 一 一 一 報 持 樵 轉交小 無數交到 塘村列 查該 自 啉

雅及當住管理一

餘日間 信宜縣人 峒之四方: 紛爭往 積厚資 泥沙隨水 如冲襲 流去 水坑中 地力 金 每日採金多 爲附近 彼等發見之後 以流水漂滌 人終 最近人 竟達錢 知 均 麔

不月民彩小名額定

九九一有三

人間槍抵衛線驟遭 收管 妓

V 文任噶榮

葉譚陳黃 譚 黃 譚 達良孔 良 緯光 良

Montreal Chinese 112 Lagauchetiere St. W. Montreal, P.Q. 訊通處辦籌券義院醫華中▶ 滿城中華醫院義勞籌辦處取 P.O.Box 1750 Wentworth U.S. Canada. Hospital 0 Ave. 0

n政兼管義券 監督 主任

時際

葉黃劉陳周黃 達民 孔家良 遇政昌波烺滋 CABLE ADDRESS "KAMYENC

以實十醫示數貳院

223 KEEFER STREE MANUFACTURERS OF CHINESE STYLE SAUSAGE

歡迎賜顧 價廉物美

八絕嗣

味極佳 置之於煮燉食品及羹或汁用以調

茶肉牛素喔

但夫婦間愛情間斯夫情慾者。乃人生 血香子 お お お り た 恐成絕望 3. 壽腎也:倘一旦失其

雲埠代理活生行 理 域埠萬有堂

李天助止賽解毒水

定價亩盅式元件質

行藥生活理代華高雲

Wat Sang Co. Ltd. 87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

米小殺 殿 ア 橙 解 ア 般 原 ア 般 殿 ア 橙 解 ア の の 海 原 海 原 海 膜 角 膜 角 膜 角 膜 角 膜 角 膜 層 原 で の 液 原 角 膜 層 原 で の か に か ま 常 蚕 脱 連 近

腰痛第 治男子 赤白不育

の記を

|最合衛生的飮料

金然棧有限公司謹啓

華雲山高

•金銀潤 ・晾 ・晾 臘鴨肝 猪領 臘鴨腎 五花 鴨脚包 牛肉 白鴨庄 玻鴨片 肉餅 肉豉